

Panasonic®

Uputstvo za upotrebu

Digitalni bežični telefon

Model br. **KX-TG5511FX**

Digitalni bežični sistem za odgovor na pozive

Model br. **KX-TG5521FX**



SMS

Prikazan je model KX-TG5511

Hvala vam na kupovini Panasonic proizvoda.

Molimo vas da pre upotrebe uređaja pažljivo pročitate ovo uputstvo i da ga sačuvate za potrebe budućeg informisanja. Ovo uputstvo predstavlja izvod iz originalnog uputstva uz koje se koristi.

Uređaj je kompatibilan sa funkcijom identifikacije poziva (Caller ID) i funkcijom i uslugom prenosa kratkih tekstualnih poruka (SMS). Ako želite da koristite ove funkcije, morate da obezbedite odgovarajuću pretplatu kod provajdera/telefonske kompanije.

Da biste koristili ovaj uređaj u vašoj zemlji, prvo promenite postavku regiona. Promenite jezik ekranskih poruka po potrebi.

Sadržaj

Uvodne informacije	2
Opšte informacije	2
Sadržaj kompleta	2
Informacije o opremi	2
Važne informacije	2
Za vašu bezbednost	2
Važne bezbednosne instrukcije	3
Za najbolje performanse	3
Druge informacije	3
Specifikacije	3
Početak upotrebe	4
Priprema uređaja.....	4
Napomene za pripremu uređaja.....	4
Kontrole uređaja	5
Slušalica.....	5
Baza uređaja	5
Ekran	5
Uključivanje/isključivanje napajanja	5
Inicijalne postavke.....	6
Aktiviranje ekološkog režima jednim pritiskom na taster	6
Upotreba telefona	6
Pozivanje	6
Odgovor na pozive.....	6
Korisne funkcije tokom poziva	7
Zaključavanje tastera (Key lock)	7
Upotreba imenika	7
Imenik slušalice.....	7
Kopiranje unosa iz imenika	8
Programiranje postavki	8
Programiranje specijalnih funkcija.....	9
Registracija uređaja	10
Usluga identifikacije pozivaoca	10
Upotreba usluge identifikacije pozivaoca	10
Lista pozivalaca (Caller list)	11
SMS funkcija	11
Upotreba SMS poruka	11
Uključivanje/isključivanje SMS usluge.....	11
Memorisanje brojeva centra za SMS poruke.....	11
Slanje poruke.....	11
Prijem poruke.....	12
Ostale postavke	12
Sistem za odgovor na pozive	12
Sistem za odgovor na pozive	12
Uključivanje/isključivanje sistema za odgovor.....	12
Pozdravna poruka	12
Slušanje poruka preko baze	13
Slušanje poruka preko slušalice	13
Upotreba sistema sa udaljene lokacije	13
Postavka sistema za odgovor na pozive.....	14
Usluga glasovne pošte	14
Usluga glasovne pošte	14
Interkom / Lociranje slušalice	14
Interkom razgovor između slušalica	14
Lociranje slušalice	14
Transfer poziva, konferencijski razgovori.....	14
Korisne informacije	15
Unos karaktera	15
Poruke o greškama.....	15
Otklanjanje problema.....	15

Uvodne informacije

Opšte informacije

Hvala vam na kupovini novog Panasonic digitalnog bežičnog telefona. Sačuvajte originalni račun za potrebe servisiranja uređaja.

Serijski broj (sa donje strane baze) _____

Datum kupovine uređaja _____

Ime i adresa prodavca _____

Napomena:

- Oprema je projektovana za rad na analognoj telefonskoj mreži.
- U slučaju problema, kontaktirajte prodavca opreme.
- Za informacije o upotrebi uređaja u drugim zemljama, kontaktirajte dobavljača opreme.

Deklaracija o usklađenosti:

- Panasonic System Networks Co., Ltd. izjavljuje da je ova oprema u skladu sa osnovnim zahtevima i drugim relevantnim odredbama direktive Radio & Telecommunications Terminal Equipment (R&TTE) Directive 1999/5/EC. Deklaracija o usklađenosti za Panasonic proizvode opisane u ovom priručniku može se preuzeti sa web lokacije: <http://www.doc.panasonic.de>

Kontakt:

Panasonic Testing Centre
Panasonic Marketing Europe GmbH
Winsbergring 15, 22525 Hamburg, Germany

Sadržaj kompleta

Serija	Broj modela	Baza	Slušalica	
		Broj dela	Broj dela	Količina
KX-TG5511	KX-TG5511	KX-TG5511	KX-TGA551	1
KX-TG5521	KX-TG5521	KX-TG5521	KX-TGA551	1

Razlike u funkcijama

Br.modela	Sistem za odgovor na pozive	Interkom	
		Između slušalica	
KX-TG5511	-	●*1	
KX-TG5521	●	●*1	

*1 Interkom razgovor možete da vodite između slušalica (kupite i registrujete jednu ili više opcionalnih slušalica).

Informacije o opremi

Priložena oprema

Broj	Deo	Količina
1	Ispravljač napona (PQLV219CE)	1
2	Telefonski kabl	1
3	Punjive baterije*1 HHR-55AAAB ili N4DHYYY00005	2
4	Poklopac slušalice*2	1

*1 Potražite dodatne informacije o rezervnim baterijama u nastavku.

*2 Poklopac slušalice nalazi se na slušalici u vreme isporuke.



Dodatna/rezervna oprema

Oprema	Oznaka modela
Punjive baterije	P03P ili HHR-4NGE*1
	Tip baterija: - Nikl-metal hidridne (Ni-MH) - 2 x AAA (R03) za svaku slušalicu
DECT repetitor	KX-A272

*1 Rezervne baterije mogu da imaju drugačiji kapacitet od priloženih.

Da prošite telefonski sistem

Možete da proširite telefonski sistem uz registraciju maksimalno 6 dodatnih opcionalnih slušalica na jednu bazu (model: KX-TGA551FX).

- Opcionalne slušalice mogu da imaju drugačiju boju od priloženih slušalica.

Važne informacije

Za vašu bezbednost

Kako bi se smanjila opasnost od povrede ili oštećenja, pažljivo pročitajte ovaj odeljak pre upotrebe uređaja kako bi obezbedili pravilan i bezbedan rad uređaja.

UPOZORENJE

Napajanje

- Koristite isključivo napajanje koje je deo standardne opreme uređaja.
- Nemojte da propertecujete mrežne utičnice i produžne kablove. Na taj način možete da izazovete požar ili strujni udar.
- Unesite priključak ispravljača napona/kabla za napajanje u potpunosti u utičnicu. U suprotnom, može doći do strujnog udara i/ili rasta temperature.
- Redovno čistite prašinu sa ispravljača napona/priključka za napajanje. Nataložena prašina može da izazove požar.
- Isključite uređaj iz mrežne utičnice ako primetite dim, neuobičajen miris ili zvuk. Ovakvi uslovi mogu da dovedu do požara ili strujnog udara. Proverite da li je dim ugušen i kontaktirajte servisera.
- Isključite sa mreže i nemojte da dodirujete unutrašnjost uređaja ako je kućište polomljeno.
- Nemojte da dodirujete priključak za napajanje mokrim rukama.

Instalacija

- Kako bi sprečili opasnost od požara ili strujnog udara, nemojte da izlažete uređaj vlazi.
- Nemojte da postavljate ili koristite ovaj uređaj u blizini automatski kontrolisanih uređaja (automatska vrata i požarni alami). Radio talasi koje emituje ovaj proizvod mogu da izazovu kvar takvih uređaja.
- Nemojte da savijate kabl ispravljača napona ili telefonske linije i nemojte da ih postavljate pod teške predmete.

Mere opreza pri upotrebi

- Isključite uređaj sa mrežne utičnice pre čišćenja. Nemojte da koristite tečnosti ili sredstva za čišćenje u spreju.
- Nemojte da rastavljacke uređaj.
- Vodite računa o tome da tečnosti ne dođu u kontakt sa kablom telefonske linije. U suprotnom, može doći do vatre. Ako kabl telefonske linije postane vlažan, isključite ga iz mrežne utičnice i nemojte da ga koristite.
- Visok nivo zvuka sa slušalice ili kompleta za razgovor može da izazove oštećenje sluha.

Medicinske napomene

- Kontaktirajte proizvođača medicinskih uređaja, kao što su pejsmejkeri ili pomagala za čulo sluha i utvrdite da li su takvi uređaji pravilno zaštićeni od spoljašnjih radio talasa. (Uređaj radi u opsegu frekvencija od 1.88 GHz do 1.90 GHz, a snaga RF talasa je 250 mW (maks.).)
- Nemojte da koristite ovaj uređaj u blizini zdravstvenih ustanova ako u blizini ustanove postoje istaknuta obaveštenja da to ne treba raditi. Bolnice ili zdravstvene ustanove mogu da koriste opremu koja je osetljiva na spoljašnju energiju radio talasa.

Pažnja

Instalacija i premeštanje uređaja

- Nemojte da instalirate telefon tokom električne oluje.
- Nemojte da instalirate priključke za telefonske linije na vlažnim mestima, izuzev ako je priključak dizajniran za rad na vlažnoj lokaciji.
- Nemojte da dodirujete neobložene telefonske žice ili terminale, izuzev ako je telefonska linija isključena na mrežnom interfejsu.
- Budite pažljivi prilikom instalacije ili prepravljavanja telefonskih linija.
- Ispravljač napona koristi se kao glavno sredstvo za prekid napajanja. Vodite računa o tome da mrežna utičnica bude u blizini proizvoda i pristupačna.

Ovaj uređaj ne može da sprovede poziv u sledećim situacijama:

- Ako slušalica zahteva punjenje ili ako je neispravna.
- Tokom prekida napajanja.
- Ako je tastatura zaključana (key lock)

Baterije

- Koristite isključivo preporučene baterije. Koristite isključivo punjive Ni-MH AAA baterije (R03) formata.
- Nemojte da mešate stare i nove baterije.
- Nemojte da otvarate ili rastavljate baterije. Oslobođeni elektrolit može da izazove opekotine ili povrede očiju i kože. Elektrolit može biti otrovan ako ga progutate.
- Prilikom rukovanja baterijama vodite računa o tome da ne dođu u kratak spoj sa provodnicima kao što je prstenje, narukvice ili ključevi. Baterije i/ili provodnici se mogu zagrejati i izazvati opekotine.
- Punite baterije u skladu sa informacijama datim u ovom uputstvu za upotrebu.
- Koristite isključivo priloženu bazu uređaja (ili punjač) za punjenje baterija. Nemojte da otvarate bazu uređaja (ili punjač). U suprotnom, može doći do deformacije ili eksplozije baterija.

Važne bezbednosne instrukcije

Kada koristite uređaj, pridržavajte se sledećih mera opreza kako bi smanjili opasnost od požara, strujnog udara i povreda:

1. Nemojte da koristite uređaj u blizini vode (kade, umivaonika, sudopere ili bazena).
2. Izbegavajte upotrebu telefona (izuzev bežičnih) tokom električne oluje. Postoji izvestan rizik od strujnog udara groma.
3. Nemojte da koristite telefon za prijavljivanje gasa sa mesta curenja.
4. Koristite isključivo preporučeni kabl za napajanje i baterije. Nemojte da bacate baterije u vatru. Proverite osnovne lokalne zakone u vezi sa specijalnim informacijama o oslobađanju od baterija.

SAČUVAJTE OVAJ PRIRUČNIK

Za najbolje performanse

Pozicija baze/smanjenje šuma

Baza i ostali kompatibilni Panasonic uređaji koriste radio talase za međusobnu komunikaciju.

- Za maksimalnu pokrivenost i smanjenje šuma, postavite bazu:
 - na praktično, visoko i centralno mesto bez prepreka između slušalice i baze
 - daleko od elektronskih uređaja kao što su TV, radio, PC, bežični uređaji ili drugi telefoni.
 - tako da ne bude usmerena ka radio predajnicima, spoljašnjim antenama mobilnih telefona (izbegavajte postavku baze u blizini prozora).
- Pokrivenost i kvalitet glasa zavise od uslova lokalnog okruženja.
- Ako niste zadovoljni prijemom baze, premestite je na drugu lokaciju sa boljim prijemom.

Okruženje

- Udaljite ovaj uređaj od opreme koja stvara električni šum, kao što su fluorescentne lampe i motori.
- Proizvod ne treba izlagati dimu, visokoj temperaturi i vibracijama.
- Proizvod ne treba izlagati direktnom sunčevom svetlu.
- Nemojte da postavljate teške predmete na kabl za napajanje ili uređaj.
- Kada ne planirate da koristite uređaj duže vreme, isključite ga iz mrežne utičnice.
- Uređaj treba udaljiti od izvora toplote kao što su grejači, peći i sl. Uređaj ne treba koristiti u prostoriji sa temperaturom manjom od 5 °C ili većom od 40 °C. Izbegavajte vlažne podrumce.
- Maksimalno radno rastojanje može se smanjiti kada uređaj koristite na sledećim mestima: u blizini prepreka kao što su brda, tuneli, podzemna železnica, u blizini metalnih predmeta kao što su žičane ograde i drugo.
- Upotreba proizvoda u blizini električnih uređaja može da izazove smetnje. Udaljite se od električnih uređaja.

Redovno održavanje

- Obrišite spoljašnje površine uređaja mekom i vlažnom tkaninom.
- Nemojte da koristite benzin, razređivač ili abrazivni prašak.

Druge informacije

Napomena u vezi sa oslobađanjem, pozajmljivanjem ili vraćanjem proizvoda

- Ovaj proizvod može da sadrži privatne/poverljive informacije. Da biste zaštitili vašu privatnost/poverljive informacije, preporučujemo vam da obrišete informacije kao što su sadržaj imenika ili unose iz liste pozivalaca iz memorije pre oslobađanja od uređaja, pre pozajmljivanja ili vraćanja.

Informacije za korisnike o prikupljanju i oslobađanju od stare opreme i iskorišćenih baterija

Ovi simboli (1, 2, 3) na proizvodima, pakovanju i u pratećoj dokumentaciji su znak da iskorišćene električne i elektronske proizvode i baterije ne treba mešati sa običnim otpadom iz domaćinstva.



Radi pravilnog tretmana, iskorišćenja i recikliranja starih proizvoda i iskorišćenih baterija, molimo vas da takvu opremu odnesete na odgovarajuće prikupno mesto, u skladu sa lokalnom zakonskom regulativom i direktivama 2002/96/EC i 2006/66/EC.

Pravilnim oslobađanjem od ovih proizvoda i baterija, pomažete u zaštiti dragocenih resursa i sprečavanju mogućeg negativnog efekta na ljudsko zdravlje i okruženje, do koga bi došlo u slučaju nepravilnog postupanja sa otpadom.

Više informacija o prikupljanju i recikliranju starih proizvoda i baterija potražite od predstavnika lokalne vlasti, komunalnog preduzeća ili u prodavnicu u kojoj ste kupili opremu.

U slučaju nepravilnog oslobađanja od ovakvog otpada, korisniku može da bude naplaćena kazna u skladu sa nacionalnim zakonima.

Za poslovne korisnike u EU

Ako želite da se oslobodite električne i elektronske opreme, molimo vas da kontaktirate prodavca opreme u vezi sa dodatnim informacijama.

Informacije o oslobađanju od elektronskog otpada za korisnike van EU

Ovi simboli (1, 2, 3) važe samo u EU. Ako želite da se oslobodite od elektronskog otpada, molimo vas da kontaktirate predstavnika lokalne vlasti ili prodavca opreme u vezi sa pravilnim metodom oslobađanja.

Napomene za simbol baterije

Ovaj simbol (2) može da bude upotrebljen u kombinaciji sa simbolom hemijskog elementa (3). U tom slučaju, ukazuje na zahteve iznete u direktivi koja se odnosi na postupak sa otpadom koji sadrži odgovarajući hemijski element.

Specifikacije

Standard:	DECT (Digital Enhanced Cordless Telecommunications), GAP (Generic Access Profile)
Opseg frekvencije:	1.88 GHz do 1.90 GHz
Snaga prenosa RF:	Oko 10 mW (prosečna snaga po kanalu)
Napajanje:	220–240 V AC, 50/60 Hz

Potrošnja:

Baza*1:	Pripremni režim: oko 0.45 W / Maksimum: oko 3.8 W
Baza*2:	Pripremni režim: oko 0.5 W / Maksimum: oko 3.8 W

Radni uslovi:

*1 KX-TG5511	0 °C–40 °C, 20 %–80 % relativne vlažnosti vazduha
*2 KX-TG5521	

Napomena:

- Dizajn i specifikacije se mogu promeniti bez obaveštenja.
- Ilustracije u ovom uputstvu mogu da se razlikuju od aktuelnog proizvoda.

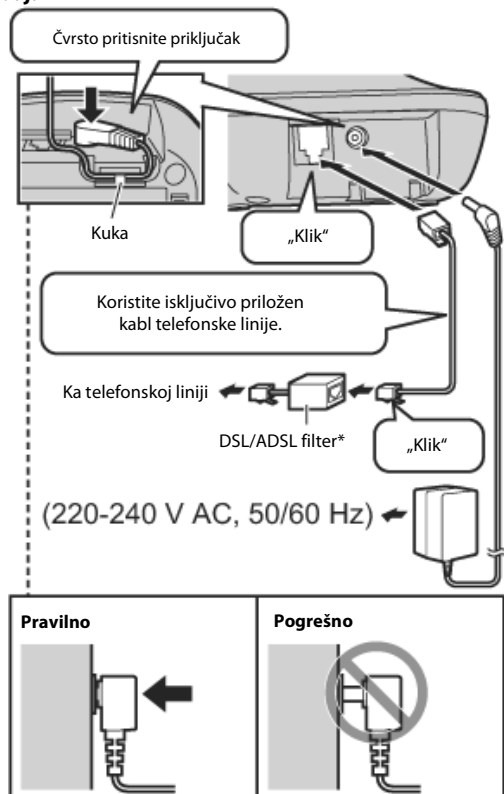
Početak upotrebe

Priprema uređaja

Povezivanje

- Koristite isključivo priloženi Panasonic ispravljač napona (PQLV219C).

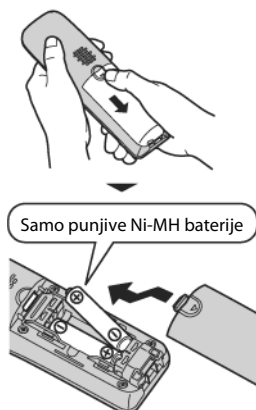
Baza uređaja



* DSL/ADSL filter (nije u opremi) je neophodan ako koristite DSL/ADSL uslugu.

Instalacija baterija

- Koristite isključivo Ni-MH baterije AA (R03) formata.
- Nemojte da koristite alkalne, manganske, Ni-Cd baterije.
- Vodite računa o polaritetima.



Punjenje baterija

Punite baterije oko 7 sati.

- Kada se baterije potpuno napune, indikator punjenja se isključuje i prikazuje se poruka „Fully Charged“.

Indikator punjenja



Napomene za pripremu uređaja

Napomene za povezivanje uređaja

- Ispravljač napona mora biti neprekidno priključen. (Normalno je da se ispravljač zagreva tokom upotrebe.)
- Ispravljač napona treba da bude priključen na vertikalnu ili podnu mrežnu utičnicu. Nemojte da ga priključujete na tavanicu utičnicu zato što može da ispadne iz nje.

Tokom prekida napajanja

Uređaj neće raditi tokom prekida napajanja. Preporučujemo vam da povežete kablovski telefon (bez ispravljača napona) na istu telefonsku liniju ili priključak.

Napomene u vezi sa instalacijom baterije

- Upotrebite priložene punjive baterije. Kada menjate baterije, preporučujemo vam upotrebu punjivih Panasonic baterija, navedenih na prethodnoj strani.
- Obrišite polove baterije (+, -) suvom tkaninom.
- Izbegavajte dodirivanje kontakta na bateriji ili uređaju.

Napomene o punjenju baterije

- Normalno je da se slušalica zagreva tokom punjenja.
- Očistite jednom mesečno kontakte za punjenje na slušalici i bazi pomoću meke, suve tkanine. U suprotnom, baterija se možda neće napuniti pravilno. Čistite kontakte češće ako je uređaj izložen masnoći, prašini ili visokoj vlažnosti.

Indikator nivoa baterije

Prikazana ikona	Snaga baterije
	Potpuno puna baterija
	Srednja snaga baterije
	Niska snaga baterije. Ako indikator trepće, potrebno je punjenje.

Performanse (priloženih) Panasonic Ni-MH baterija

Operacija	Radno vreme
Pri neprekidnoj upotrebi	18 sati maksimalno
Pri neprekidnom pripremnom modu.	170 sati maksimalno

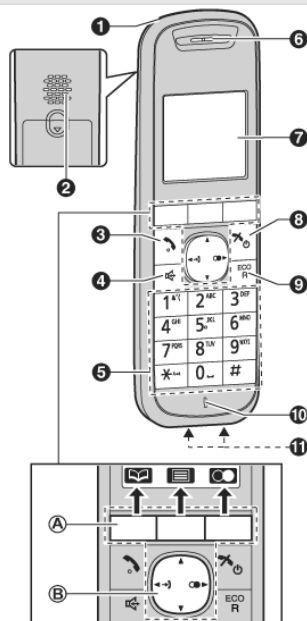
Napomena:

- Normalno je da baterije ne ostvare pun kapacitet prilikom prvog punjenja. Maksimalne performanse se ostvaruju nakon nekoliko ciklusa punjenja/pražnjenja (upotrebe).
- Performanse baterije zavise od učestalosti i uslova upotrebe.
- Čak i nakon punjenja slušalice, slušalicu možete da ostavite na bazi ili punjaču bez uticaja na baterije.
- Snaga baterija možda neće biti prikazana tačno nakon zamene baterija. U tom slučaju, postavite slušalicu na bazu ili punjač i puniti je najmanje 7 sati.

Kontrole uređaja

Slušalica

- 1 Indikator punjenja / indikator zvona
- 2 Zvučnik
- 3 [] (Talk) taster
- 4 [] (spikerfon)
- 5 Tasteri za pozivanje
- 6 Prijemnik
- 7 Ekran
- 8 [] (Off/Power) taster
- 9 [ECO/R] taster
ECO: prečica za Eco režim
R: Recall/Flash
- 10 Mikrofoni
- 11 Kontakti za punjenje



(A) Softverski tasteri

Slušalica poseduje 3 softverska tastera. Pritiskom na softverski taster ili centar navigacionog tastera, možete da odaberete funkciju prikazanu iznad tastera na ekranu.

(B) Navigacioni taster

[▲], [▼], [▶] ili [◀]: skrolovanje kroz različite liste i stavke.
[▲][▼]: podešavanje nivoa zvuka tokom razgovora.
[◀] (→): Caller list: pogledajte listu pozivalaca
[▶] (○): Redial: pogledajte listu ponovnih poziva

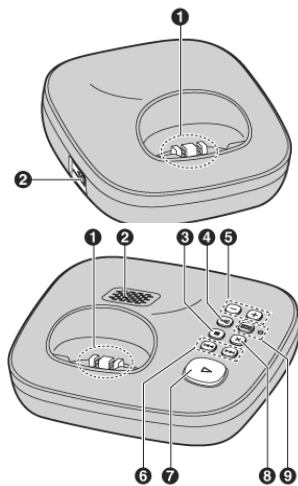
Baza uređaja

KX-TG5511

- 1 Kontakti za punjenje
- 2 [] (Locator)

KX-TG5521

- 1 Kontakti za punjenje
- 2 Zvučnik
- 3 [] (Stop) taster
- 4 [] (Locator)
- 5 [-]/[+] (promena nivoa zvuka)
- 6 []/[] (ponovljena reprodukcija/preskakanje)
- 7 [▶] (reprodukcija)/Indikator poruke
- 8 [X] (Erase) taster
- 9 [] (Answer on)/Answer on indikator



Ekran

Ikone na ekranu slušalice

Ikona	Objašnjenje
	U dometu baze.
	Van dometa baze
	Slušalica poziva bazu (pejdžing), interkom režim.
	Spikerfon je uključen.
	Linija je u upotrebi. Kada indikator trepće sporo, poziv je prebačen na čekanje. Kada indikator trepće brzo, uređaj prima dolazeći poziv.
	Propušten poziv*1
	Odabrana je niska snaga prenosa signala (Low).

Ikona	Objašnjenje
	Pozadinsko osvetljenje ekrana i tastera je isključeno.
	Ako je ikona prikazana pored ikone baterije: sistem za odgovor na pozive je uključen*2. Ako je ikona prikazana sa brojem: snimljena je nova poruka*2.
	Sistem za odgovor na pozive odgovara pozdravnom porukom, a poruka pozivaoca se ne snima*2.
	Nivo baterije
	Alarm je uključen.
	Uključena je funkcija za unapređenje glasa
	Uključen je režim za privatne pozive.
	Zvono je isključeno
	Blokiran poziv*1,2.
	Primljena je nova SMS poruka*3
	Primljena je nova glasovna poruka*4
Line in use	Drugi korisnik koristi liniju.
IN USE	Sistem za odgovor na pozive koristi druga slušalica ili baza*2.

*1 Samo pretplatnici na uslugu identifikacije pozivaoca.

*2 KX-TG5521.

*3 Samo korisnici SMS usluge.

*4 Samo pretplatnici na uslugu glasovne pošte.

Ikone softverskih tastera

Ikona	Objašnjenje
	Vraćanje na prethodni ekran ili spoljašnji poziv.
	Prikaz menija.
	Prihvatanje aktuelnog izbora. Ikona je prikazana kao [OK] u ovom dokumentu.
	Prikaz prethodno pozvanog broja.
	Sprovođenje poziva.
	Privremeno isključivanje zvona za dolazeće pozive.
	Izbor 24-časovnog ili 12-časovnog formata za prikaz vremena.
	Prebacivanje poziva na čekanje
	Otvaranje imenika slušalice
	Uređivanje telefonskih brojeva.
	Dodavanje novog unosa.
	Prikaz menija za pretraživanje imenika.
	Isključivanje funkcije za zaključavanje tastature.
	Izbor režima za unos karaktera.
	Zaustavljanje snimanja ili reprodukcije.*1
	Memorisanje telefonskih brojeva.
	Unos pauze u broj za poziv.
	Brisanje odabrane stavke ili vraćanje na spoljašnji poziv.
	Omogućava sprovođenje interkom razgovora.
	Uspostavljanje konferencijskog razgovora.
	Brisanje broja/karaktera.
	Isključivanje zvuka koji čuje druga strana.

*1 KX-TG5521

Uključivanje/isključivanje napajanja

Uključivanje napajanja

Pritisnite i držite taster oko 1 sekundu.

Isključivanje napajanja

Pritisnite i držite taster oko 2 sekunde.

Inicijalne postavke

Značenje simbola

Primer: [▲]/[▼]: „Off“: tasterima [▲]/[▼] da odaberete reči pod navodnicima.

Postavka regiona

Možete da pripremite uređaj tako da koristi postavke koje odgovaraju vašoj zemlji. Jezik ekranskih poruka i druge postavke menjaju se u skladu sa promenom.

- Jezik korisničkog interfejsa se menja (u izabrane podrazumevane postavke za izabranu zemlju) samo na slušalici sa koje je izabrana regionalna postavka. Na svim ostalim slušalicama morate zasebno da menjate jezik korisničkog interfejsa.

Jezik poruka

Važno:

- Kada se prikaže ekran za izbor jezika nakon prve instalacije baterija, sprovedite korak 2.

Dostupno je 16 jezika: „Deutsch“, „English“, „Magyar“, „Polski“, „Slovenčina“, „Čestina“, „Hrvatski“, „Slovenscina“, „Eesti“, „Lietuviskai“, „Latviesu“, „Romana“, „Български“, „Srpski“, „Македонски“ ili „Shqip“.

- 1 Pritisnite [] → odaberite [#][1][1][0]
- 2 Pritisnite [▲] ili [▼] i odaberite željeni jezik → [OK] → []

Izbor režima za pozivanje (tonsko/pulsno)

Ako ne možete da pozivate, promenite ovu postavku u skladu sa uslugom vaše telefonske linije. Uobičajena postavka je „Tone“.

- „Tone“: za uslugu tonskog biranja broja.
- „Pulse“: za uslugu pulsno biranja broja.

- 1 Pritisnite [] → odaberite [#][1][2][0]
- 2 Pritisnite [▲] ili [▼] i odaberite željenu postavku → [OK] → []

Podešavanje datuma i vremena



- 1 Pritisnite [] → odaberite [#][1][0][1]
 - 2 Unesite aktuelni datum, mesec i godinu u dvocifrenom formatu za svaki podatak. Primer: 15. Juli 2011: Pritisnite [1][5][0][7][1][1]
 - 3 Unesite vreme (sate i minute u četvorocifrenom formatu).
Primer: 9:30: Pritisnite [0][9][3][0].
Možete da odaberete 24-časovni ili 12-časovni format („AM“ ili „PM“) pritiskom na [12/24].
 - 4 Pritisnite [OK] → []
- Da ispravite vrednost, pritisnite [◀▶] i pomerite kursor na cifru, a zatim sprovedite ispravku.
 - Datum i vreme možda neće biti tačni nakon prekida napajanja. U tom slučaju podesite datum i vreme ponovo.

Aktiviranje ekološkog režima jednim pritiskom na taster

Kada je slušalica postavljena na bazu, snaga signala koji šalje baza smanjuje se za do 99.9% ako je registrovana samo jedna slušalica.

Čak i ako slušalica nije na bazi ili ako je registrovano više slušalica, snaga signala baze u pripremnom režimu može da se smanji za do 90% aktiviranjem *One Touch Eco* režima.

Možete da uključite/isključite *One Touch Eco* režim pritiskom na taster [ECO/R]. Uobičajena postavka je „Normal“.




- Kada je ova funkcija uključena: indikator „Low“ se prikazuje privremeno na ekranu slušalice umesto indikatora .
- Kada je ova funkcija isključena: indikator „Normal“ se prikazuje privremeno i indikator  se isključuje sa ekrana.

Napomena:




- Ako u blizini postoji drugi bežični telefon koji je u upotrebi, snaga signala baze možda neće biti smanjena.
- Aktiviranjem *One Touch Eco* režima smanjuje se domet baze u pripremnom režimu.
- Ako uključite režim repetitora („On“):
 - *One Touch Eco* režim se otkazuje.
 - „Eco Setup“ indikator se ne prikazuje u meniju.

Upotreba telefona

Pozivanje

- 1 Podignite slušalicu i pozovite telefonski broj.
Da ispravite pogrešan broj, pritisnite [C] i unesite tačan broj.
- 2 Pritisnite  ili  taster.
- 3 Kada završite sa razgovorom, pritisnite  taster ili postavite slušalicu na bazu uređaja ili punjač.

Razgovor preko spikerfona



- 1 Pozovite telefonski broj i pritisnite  taster.
Govorite naizmenično sa sagovornikom.
 - 2 Kada završite razgovor, pritisnite .
- Radi najboljih performansi, koristite spikerfon u tihom okruženju.
 - Da se vratite na prijemnik, pritisnite .

Podešavanje nivo zvuka slušalice ili prijemnika




Pritisnite [▲/▼] tokom razgovora.

Ponovno pozivanje na osnovu liste ponovnih poziva

Poslednjih 10 pozvanih brojeva memoriše se u listu ponovnih poziva (Redial list) (sa maksimalno 24 cifre).

- 1 Pritisnite  ili  (C).
- 2 Pritisnite [▲/▼] da odaberete željeni broj telefona.
- 3 Pritisnite [].

Brisanje broja iz liste ponovnih poziva

- 1 Pritisnite  ili  (C).
- 2 Pritisnite [▲/▼] i odaberete željeni broj, zatim pritisnite [X].
- 3 Pritisnite [▲/▼], odaberite „Yes“, pritisnite [OK] i .

Unos pauze (za korisnike PBX/long distance usluge)

U nekim slučajevima pauza može da bude potrebna kada sprovedite pozive preko PBX-a ili ako koristite uslugu međugradskog poziva. Kada memorišete pozivni broj i/ili PiN kod u imenik, morate da unesete pauzu.




Primer: Ako morate da unesete pozivni broj „0“ kada sprovedite spoljašnji poziv uz PBX.

- 1 Pritisnite [0] → [P].
- 2 Pozovite željeni telefonski broj i pritisnite [].


- Svaki put kada pritisnete [P] u broj se unosi pauza od 3 sekunde. Pritisnite taster više puta ako želite dužu pauzu.

Odgovor na pozive

Kada uređaj primi poziv, indikator zvona na slušalici trepće.

- 1 Podignite slušalicu i pritisnite  ili  kada uređaj zazvoni.
Na poziv možete da odgovorite pritiskom na tastere [0] - [9], [*] ili [#].
(Any key answer funkcija)
- 2 Kada završite razgovor, pritisnite  ili postavite slušalicu na bazu uređaja ili punjač.

Auto talk funkcija


Na poziv možete da odgovorite jednostavnim dizanjem slušalice sa baze uređaja ili punjača. Ne morate da pritisnete  taster.

Da podesite nivo zvona kada primite spoljašnji poziv

Pritisnite [▲/▼] da odaberete željeni nivo zvuka dok slušalica zvonom oglašava dolazeći poziv.

- Možete da programirate zvono slušalice.






Privremeno isključivanje zvona slušalice

Dok slušalica oglašava poziv, možete privremeno da isključite zvono pritiskom na .

Korisne funkcije tokom poziva




Prebacivanje poziva na čekanje (Hold)

Ova funkcija vam dozvoljava da prebacite spoljašnji poziv na čekanje.

- 1 Pritisnite  tokom spoljašnjeg poziva.
 - 2 Pritisnite [/] i odaberete „Hold“, a zatim pritisnite [OK].
 - 3 Da oslobodite poziv sa čekanja, pritisnite [].
Korisnik druge slušalice može da preuzme poziv pritiskom na [].
- Ako poziv ostane na čekanju duže od 9 minuta, zvučni signal alarma se oglašava i indikator zvona počinje da trepće brzo. Nakon što prođe još 1 minut, poziv se prekida.
 - Ako je na istu liniju povezan drugi telefon, poziv možete da preuzmete podizanjem slušalice.

Isključivanje zvuka (Mute)

Kada uključite ovu funkciju, možete da čujete drugu stranu ali sagovornik ne može da čuje vas.

- 1 Da isključite vaš glas, pritisnite  tokom razgovora. Indikator  trepće.
- 2 Da biste se vratili na razgovor, pritisnite  ponovo.

Recall/flash taster

[ECO/R] taster se koristi za pristup specijalnim uslugama PBX sistema kao što su transfer poziva ili pristup opcionalnim telefonskim uslugama.

- Da promenite Recall/Flash period, pogledajte nastavak teksta.


Za korisnike usluga poziva na čekanju i identifikacije pozivaoca

Da biste koristili funkciju poziva na čekanju, prvo morate da se pretplatite na odgovarajuću uslugu vaše telefonske kompanije. Funkcija vam dozvoljava da primite poziv dok ste angažovani razgovorom. Ako primite poziv tokom razgovora, čućete signal poziva na čekanju. Ako ste pretplaćeni na usluge poziva na čekanju i identifikacije pozivaoca, informacije o drugom pozivaocu prikazuju se nakon što na slušalici čujete signal poziva na čekanju.


- 1 Pritisnite [ECO/R] da odgovorite na drugi poziv.
 - 2 Pritisnite [ECO/R] ponovo da zamenite poziv.
- Kontaktirajte dobavljača usluga ili telefonsku kompaniju u vezi sa dodatnim informacijama o dostupnosti ove usluge u vašoj oblasti.

Privremeno tonsko biranje (za korisnike kružnog ili pulsno biranja broja)

Možete privremeno da promenite način biranja broja (u tonsko biranje), ako je to potrebno za pristup nekim telefonskim uslugama tonskog biranja (na primer, telefonska bankarska usluga).

- 1 Sprovedite poziv.
 - 2 Pritisnite [] kada se od vas zatraži da unesete vaš kod ili PIN, zatim pritisnite odgovarajuće tastere.
- Uređaj se vraća na pulsno biranje broja kada prekinete vezu.

Deljenje poziva



Možete da se pridružite aktivnom spoljašnjem pozivu. Da biste se priključili razgovoru, pritisnite [] dok je druga slušalica angažovana spoljašnjim pozivom.

- Kako bi sprečili druge korisnike da se pridruže vašem razgovoru, uključite privatni režim.

Zaključavanje tastera (Key lock)

Slušalicu možete da zaključate i sprečite pozivanje ili promenu postavki. Na dolazeće pozive možete da odgovorite ali će ostale funkcije biti zaključane dok je ova funkcija aktivna.

Da zaključate tastaturu, pritisnite i držite  oko 3 sekunde.





- Prikazuje se indikator .
- Da otključate tastaturu, pritisnite i držite  oko 3 sekunde.
- Dok je ova funkcija aktivna ne možete da pozivate brojeve za hitne slučajeve.

Upotreba imenika

Imenik slušalice







Imenik vam omogućava da sprovedete poziv bez ručnog unosa broja. Možete da memorišete do 100 imena i telefonskih brojeva u imenik slušalice.

Dodavanje unosa u imenik








- 1 Pritisnite  → .
- 2 Unesite ime sagovornika (do 16 karaktera), zatim pritisnite [OK].
Možete da promenite režim za unos karaktera pritiskom na [].
- 3 Unesite telefonski broj sagovornika (maks. 24 cifre) i pritisnite [OK] dva puta.
Da dodate ostale unose, ponovite proceduru od koraka 2.
- 4 Pritisnite [].

Pronalaženje unosa i pozivanje iz imenika





Skrolovanje kroz unose

- 1 Pritisnite  taster.
- 2 Tasterima [/] odaberite željeni unos. Možete da se krećete brzo kroz imenik ako pritisnete i držite [/] taster.
- 3 Pritisnite [].

Pretraživanje prema prvom karakteru





- 1 Pritisnite  taster.
 - Da promenite režim za unos karaktera pritisnite  taster, zatim tasterima [/] odaberite režim za unos karaktera i pritisnite [OK].
- 2 Pritisnite taster ([0]-[9] ili [#]) koji sadrži karakter koji tražite.
 - Pritisnite isti taster više puta i prikažite prvi unos koji počinje odabranim slovom. Ako ne postoji unos koji odgovara odabranom slovu, prikazuje se sledeći unos.
- 3 Tasterima [/] možete da skrolujete kroz imenik.
- 4 Pritisnite [].

Uređivanje unosa iz imenika










- 1 Pronadite željeni unos, a zatim pritisnite .
- 2 Tasterima [/] odaberite "Edit", zatim pritisnite [OK].
- 3 Promenite ime po potrebi (16 karaktera maksimalno) i pritisnite [OK].
- 4 Promenite broj po potrebi (24 cifre maksimalno), pritisnite [OK] dva puta, a zatim pritisnite [].

Brisanje unosa

Brisanje pojedinačnog unosa







- 1 Pronadite željeni unos.
- 2 Pritisnite , tasterima [/] odaberite "Yes", pritisnite [OK] i pritisnite [].

Brisanje svih unosa





- 1 Pritisnite  taster i pritisnite .
- 2 Tasterima [/] odaberite "Erase All" i pritisnite [OK].
- 3 Tasterima [/] odaberite "Yes" i pritisnite [OK].
- 4 Tasterima [/] odaberite "Yes", pritisnite [OK] i pritisnite [].

Chain dial funkcija

Funkcija vam dozvoljava da pozovete brojeve telefona iz imenika tokom razgovora. Ovu funkciju možete da upotrebite da unesete pozivni broj za pristup ili PIN broj bankovnog računa koji ste memorisali u imenik.

- 1 Tokom spoljašnjeg razgovora, pritisnite .
- 2 Tasterima [/] odaberite „Phonebook“ pritisnite [OK].
- 3 Tasterima [/] odaberite željeni unos.
- 4 Pritisnite [] da pozovete broj.



Napomena

- Kada memorišete broj za pristup i PIN kod u imenik kao jedan unos, pritisnite  da dodate pauze nakon broja i PIN-a.
- Ako koristite pulsno pozivanje, morate da pritisnete [] pre nego što pritisnete  u koraku 1 da biste promenili režim za pozivanje u tonsko biranje. Kada dodajete unose u imenik slušalice, preporučujemo vam da dodate [] na početak telefonskog broja koji želite da pozovete na ovaj način.




Kopiranje unosa iz imenika

Možete da kopirate unose između imenika dve kompatibilne Panasonic slušalice.

Kopiranje jednog unosa

- 1 Pronađite željeni unos, a zatim pritisnite .
- 2 Tasterima [▲/▼] odaberete „Copy“ i pritisnite [OK].
- 3 Tasterima [▲/▼] odaberite broj slušalice na koju želite da pošaljete unos i pritisnite [OK].
Kada se kopiranje završi, poruka „Completed“ prikazuje se na ekranu.
Da nastavite sa kopiranjem drugog unosa, tasterima [▲/▼] da odaberete „Yes“ → [OK] → pronađite željeni unos → [OK].
- 4 Pritisnite .



Kopiranje svih unosa






- 1 Pritisnite  taster, a zatim pritisnite .
- 2 Tasterima [▲/▼] odaberite „Copy All“ i pritisnite [OK].
- 3 Tasterima [▲/▼] odaberite broj slušalice na koju želite da pošaljete unos.
Kada se kopiranje završi, poruka „Completed“ prikazuje se na ekranu.
- 4 Pritisnite .



Programiranje postavki

Možete da prilagodite uređaj programiranjem sledećih funkcija na slušalici. Za pristup ovim funkcijama dostupna su dva metoda: kretanje kroz prikazane menije i upotreba direktnih komandi (glavni metod u ovom uputstvu).

Programiranje kretanjem kroz menije

- 1 Pritisnite  taster.
- 2 Tasterima [▲/▼] odaberite željeni glavni meni i pritisnite [OK].
- 3 Tasterima [▲/▼] odaberite željenu stavku u pod-meniju 1 i pritisnite [OK]. U nekim slučajevima morate da sprovedete izbor i iz pod-menija 2 i da pritisnete [OK].
- 4 Tasterima [▲/▼] odaberite željenu postavku i pritisnite [OK].
Ovaj korak zavisi od funkcije koju programirate.
Da izađete iz postavke, pritisnite .

Glavni meni	Pod-meni 1	Pod meni 2	
Caller List 	-	-	
Answer System  (KX-TG5521)	Play New Msg.	-	
	Play All Msg.	-	
	Erase New Msg.* ¹	-	
	Greeting	Start REC* ¹	-
		Play Greeting	-
		Default* ¹	-
	Settings	Number of Rings* ¹	-
		Recording Time* ¹	-
Remote Code* ¹		-	
Call Screening		-	
Answer On* ¹	-	-	
Answer Off* ¹	-	-	
SMS 	Receive List	-	
	Send List	-	
	Create	-	
	Settings	Message Centre1* ¹	-
		Message Centre2* ¹	-
PBX Access #* ¹		-	
SMS On/Off* ¹	-	-	
Intercom 	-	-	
Time Settings* ² 	Set Date/Time* ¹	-	
	Alarm	-	
	Time Adjustment* ¹	-	



Glavni meni	Pod-meni 1	Pod meni 2	
Ringer Setup  (KX-TG5511)	Ringer Volume	-	
	Ringtone	-	
Initial Setup 	Ringer Setup	Ringer Volume - Handset* ³ - Base Unit* ^{1,3}	
	Time Settings	Set Date/Time* ¹	-
		Alarm	-
		Time Adjustment* ¹	-
	Handset Name	-	
	Caller Barred* ^{1,3}	-	
	Eco Setup	Transmission Power* ¹	
	Display Setup	LCD & Key Backlight	-
		Contrast	-
	Keytones	-	
	Auto Talk	-	
	Line Setup	Dial Mode* ¹	-
		Recall/Flash* ¹	-
	Privacy Mode* ¹	-	
	Base Unit PIN* ¹	-	
Repeater Mode* ¹	-		
Register	Register H.set		
Country* ¹	-		
Language	Display		

*1 Ako programirate ove postavke uz pomoć jedne od slušalica, ne morate da programirate istu stavku na drugoj slušalici.

*2 Za KX-TG5511: Ovaj meni se prikazuje pre SMS menija.

*3 KX-TG5521

Programiranje uz pomoć direktnih komandi

- 1 Pritisnite  taster, a zatim pritisnite [#].
- 2 Unesite željeni kod.
- 3 Odaberite željenu postavku i pritisnite [OK].
Ovaj korak zavisi od funkcije koju programirate.
Da izađete iz operacije, pritisnite .

• U narednoj tabeli, zagrade <> označavaju uobičajenu postavku.

Funkcije	Kod	Postavka	Sistem* ¹
Caller List	[2][1][3]	-	-
Intercom	[2][7][4]	-	-
Set Date/Time	[1][0][1]	-	•
Alarm	[7][2][0]	[1]: jednom, [2]: svakodnevno, [0]: <isključeno (Off)>	-
Time Adjustment* ²	[2][2][6]	[1]: Caller ID [0]: <Manual>	•
Ringer Volume* ³ (slušalica)	[1][6][0]	[1]-[6]: Nivo 1-6, <6>, [0]: isključeno	-
Ringer Volume* ⁴ (baza)	[*][1][6][0]	[1]-[6]: Nivo 1-6, <3>, [0]: isključeno	•
Ringtone* ^{5,6} (slušalica)	[1][6][1]	<Ringtone 1>	-
Handset Name	[1][0][4]	-	-
Caller Barred	[2][1][7]	-	•
Transmission Power	[7][2][5]	[1]: <Normal> [2]: Low	•
LCD & Key Backlight	[2][7][6]	[1]: <On> [0]: Off	-
Contrast (kontrast ekrana)	[1][4][5]	[1]-[6]: Level 1-6 <3>	-
Keytones* ⁷	[1][6][5]	[1]: <On> [0]: Off	-
Auto Talk* ⁸	[2][0][0]	[1]: On [0]: <Off>	-
Dial Mode	[1][2][0]	[1]: Pulse / [2]: <Tone>	•
Recall/Flash* ^{9,10}	[1][2][1]	[0]: 900 msec. / [1]: 700 msec. / [2]: <600 msec.> / [3]: 400 msec. / [4]: 300 msec. / [5]: 250 msec. / [*]: 200 msec. / [#]: 160 msec. / [6]: 110 msec. / [7]: 100 msec. / [8]: 90 msec. / [9]: 80 msec.	•
Privacy Mode* ¹¹	[1][9][4]	[1]: On [0]: <Off>	•


Funkcije	Kod	Postavka	Sistem*1
Base Unit PIN	[1][3][2]	<0000>	•
Repeater Mode	[1][3][8]	[1]: On [0]: <Off>	•
Register H.set	[1][3][0]	-	-
Cancel Register	[1][3][1]	-	-
Country	[1][3][6]	[1]: <Other> [2]: Češka rep. [3]: Slovensko	•
Display*12 (promena jezika)	[1][1][0]	<English>	-

Sistem za odgovor na pozive (KX-TG5521)

Funkcije	Kod	Postavka	Sistem*1
Play New Msg.	[3][2][3]	-	-
Play All Msg.	[3][2][4]	-	-
Erase All Msg.	[3][2][5]	-	•
Start REC (snimanje pozdrava)	[3][0][2]	-	•
Play Greeting	[3][0][3]	-	-
Default (fabrički pozdrav)	[3][0][4]	-	•
Nuber of Rings	[2][1][1]	<4 zvona>	•
Recording Time	[3][0][5]	<3 minute>	•
Remote Code	[3][0][6]	-	•
Call Screening	[3][1][0]	<uključeno>	-
Answer On	[3][2][7]	-	•
Answer Off	[3][2][8]	-	•

Za SMS funkciju

Funkcije	Kod	Postavka	Sistem*1
SMS	[3][5][0]	-	-
Message Centre1*13	[3][5][1]	-	•
Message Centre2*13	[3][5][2]	-	•
PBX Access #	[3][5][6]	<Off>	•
SMS On/Off*14	[3][5][7]	<Off>	•





- *1 Ako je polje u „Sistem“ koloni označeno, ne morate da programirate istu stavku na drugoj slušalici.
- *2 Ova funkcija dozvoljava uređaju da automatski podesi datum i vreme prilikom svakog prijema informacija o pozivaocu. Da uključite ovu funkciju, odaberite „Caller ID“ opciju. Da isključite funkciju, odaberite „Manual“ (samo pretplatnici na uslugu identifikacije pozivaoca). Da biste koristili ovu funkciju, prvo podesite datum i vreme.
- *3 Kada isključite zvono, prikazuje se indikator  i slušalica ne oglašava spoljašnje pozive. Međutim, čak i ako isključite zvono, slušalica oglašava niskim nivoom zvona alarm, interkom pozive i pejdžing.
- *4 KX-TG5521
- *5 Ako odaberete neku od melodija zvona, reprodukcija melodije se nastavlja nekoliko sekundi i nakon što pozivalac spusti slušalicu. Možete da čujete signal za poziv kada odgovorite.
- *6 Melodije su upotrebljene uz dozvolu © 2007 Copyrights Vision Inc.
- *7 Isključite ovu funkciju ako ne želite da uređaj oglašava zvučnim signalom svaki pritisak na taster, uključujući potvrđne signale i signale greške.
- *8 Ako se pretplatite na uslugu identifikacije pozivaoca i želite da pogledate informacije o pozivaocu nakon podizanja slušalice i odgovora na poziv, isključite ovu funkciju.
- *9 Recall/Flash period zavisi od telefonske mreže ili Host funkcije PBX-a. Kontaktirajte dobavljača PBX usluga ako je potrebno.
- *10 Uobičajena postavka kada odaberete naredne regionalne kodove:
„Česka rep.“ = „100 msec.“
„Slovensko“ = „100 msec.“
- *11 Kako bi sprečili druge korisnike da se pridruže vašim razgovorima, uključite ovu funkciju.
- *12 Koristi se sledeći uobičajeni jezik ako odaberete sledeće regionalne kodove.
„Other“ = „English“
„Česka rep.“ = „Čeština“
„Slovensko“ = „Slovenčina“
- *13 Ako odaberete „Česka rep.“ ili „Slovensko“ za postavku regiona, menja se uobičajena postavka za odabranu zemlju.
- *14 Ako odaberete „Česka rep.“ ili „Slovensko“ za postavku regiona, uobičajena postavka je „On“.

Programiranje specijalnih funkcija

Alarm podsetnik

Zvučni signal oglašava se u odabrano vreme u trajanju od 3 minute. Alarm možete da podesite za svaku slušalicu.




- Prethodno morate da podesite datum i vreme.

- 1 Pritisnite  → [#][7][2][0].
- 2 Tasterima [▲▼] odaberite željeni režim alarma i pritisnite [OK].
"Off" Alarm je isključen.
"Once" Alarm se oglašava jednom u odabrano vreme.
"Daily" Alarm se oglašava svakog dana u odabrano vreme.
- 3 Unesite željeni datum i mesec, a zatim pritisnite [OK].
- 4 Podesite vreme i pritisnite [OK].
- 5 Tasterima [▲▼] odaberite zvuk alarma i pritisnite [OK].
Preporučujemo vam da odaberete zvuk koji se razlikuje od zvuka za spoljašnje pozive.
- 6 Pritisnite [OK], a zatim pritisnite  .
Kada podesite alarm, prikazuje se indikator .






- Da zaustavite alarm, pritisnite bilo koji numerički taster ili postavite slušalicu na bazu ili punjač.
- Kada je slušalica u upotrebi, alarm se ne oglašava sve dok slušalica ne pređe u pripremi režim.

Promena imena slušalice

Svakoju slušalici možete da dodelite željeno ime ("Milan", "Kuhinja", idr.). To je korisno kada sprovodite interkom pozive između slušalica. Možete da odaberete da li se ime slušalice prikazuje u pripremnom režimu. Uobičajena postavka je "Off". Ako odaberete "On" opciju bez unosa imena slušalice, prikazuje se "Handset 1" do "Handset 6" indikator.

- 1 Pritisnite  → [#][1][0][4].
- 2 Unesite željeno ime (maks. 10 karaktera). Ako ne unosite ime, pređite na korak 3.
- 3 Pritisnite [OK].
- 4 Tasterima [▲▼] odaberite željenu postavku i pritisnite [OK] taster dva puta.
- 5 Pritisnite  .


Promena regionalne postavke/Vraćanje postavki baze na početne vrednosti

- 1 Pritisnite  → [#][1][3][6].
 - 2 Tasterima [▲▼] odaberite željenu zemlju i pritisnite [OK] taster.
 - 3 Tasterima [▲▼] odaberite „Yes“, pritisnite [OK] taster, a potom  .
- Naredne stavke biće obrisane ili vraćene na uobičajene postavke:
 - SMS postavke
 - Postavke sistema za odgovor na pozive (KX-TG5521)
 - Postavka vremena
 - Nivo zvona baze (KX-TG5521)
 - Snaga signala baze
 - Režim za privatnost
 - PIN kod baze
 - Režim za pozivanje
 - Sve SMS poruke
 - Lista pozivalaca
 - Poruke glasovne pošte
 - Sledeće postavke biće zadržane:
 - Datum i vreme
 - Ime slušalice
 - Režim repetitora
 - Snimci, uključujući pozdravnu poruku i poruke pozivaoca (KX-TG5521)
 - Postavka funkcije za nadzor poziva (call screening) (KX-TG5521)
 - Lista zabranjenih poziva (KX-TG5521)
 - Ako odaberete željenu zemlju u koraku 2, sledeće postavke biće promenjene u uobičajene postavke za odabranu zemlju:
 - Recall/flash postavka
 - Jezik poruka
 - Brojevi centra za pozive 1 i 2
 - Uključena/isključena funkcija za prenos kratkih tekstualnih poruka (SMS)
 - U zavisnosti od zemlje odabrane u koraku 2, jezik najave može da bude engleski, češki ili slovački (KX-TG5521).
 - Nakon promene postavke regiona za bazu, indikator  se prikazuje na slušalici. Ovo je normalno i možete da nastavite sa upotrebom slušalice, kada se prikaže indikator .

Zabrana dolazećih poziva (samo za pretplatnike usluge identifikacije pozivaoca) (za KX-TG5521)

Ova funkcija dozvoljava uređaju da odbije pozive sa određenih brojeva. Dok identifikuje pozivaoca, uređaj se ne oglašava zvonom. Ako broj odgovara unosu iz liste (lista zabranjenih poziva), uređaj šalje signal zauzete veze pozivaocu i prekida poziv.

Važno:











- Kada uređaj primi poziv sa broja iz liste zabranjenih poziva, poziv se prekida i broj se prijavljuje u listu pozivalaca sa oznakom .

Memorisanje neželjenih pozivalaca iz liste pozivalaca





Možete da memorišete do 30 telefonskih brojeva u listu zabranjenih poziva na osnovu liste pozivalaca ili direktnim unosom brojeva.

- Telefonski broj morate da memorišete sa pozivnim brojem u listu zabranjenih poziva.












Na osnovu liste pozivalaca:

- 1 Pritisnite [] (.
- 2 Tasterima [ ] odaberite unos koji želite da zabranite, zatim pritisnite [].
- 3 Tasterima [ ] odaberite „Caller Barred“ i pritisnite [OK].
- 4 Tasterima [ ] odaberite „Yes“, zatim pritisnite [OK], a potom .



Na osnovu direktnog unosa broja:

- 1 Pritisnite [], unesite [#][2][1][7] i pritisnite [].
- 2 Unesite telefonski broj (do 24 cifre) i pritisnite [OK].
Da obrišete cifru, pritisnite [].
- 3 Pritisnite .

Pregled/uređivanje/brisanje brojeva neželjenih pozivalaca

- 1 Pritisnite [], unesite [#][2][1][7].
 - 2 Tasterima [ ] odaberite željeni unos.
Da izađete, pritisnite .
 - 3 **Uređivanje broja:** pritisnite [], promenite broj, pritisnite [OK] i pritisnite .
- Brisanje broja:** pritisnite [], tasterima [ ] odaberite „Yes“, pritisnite [OK] i pritisnite .
- Kada uređujete broj, pritisnite taster koji želite da dodate, odnosno [] kada želite da obrišete broj.

Promena PIN-a baze (Personal Identification Number)

- Ako promenite PIN kod, zabeležite novi kod. Uređaj vam neće otkriti PIN kod. Ako ga zaboravite, kontaktirajte najbliži ovlašćeni centar.
- 1 Pritisnite [], unesite [#][1][3][2].
 - 2 Unesite 4-cifreni PIN kod baze (uobičajeno: „0000“).
 - 3 Unesite nov 4-cifreni PIN kod baze, zatim pritisnite [OK] i pritisnite .

Registracija uređaja

Upotreba dodatnih uređaja


Dodatne slušalice




Na jednu bazu možete da registrujete do 6 slušalica.


Važno:

- Odgovarajući model dodatnih slušalica naveden je na str. 2. Ako koristite drugi model slušalice, neke funkcije (postavka slušalice, postavka baze i dr.) možda neće biti dostupne.

Registracija slušalice na bazu







Slušalica i baza iz opreme su već registrovane. Ako iz nekog razloga slušalica nije registrovana na bazu (indikator  trepće čak i kada je slušalica u blizini uređaja), registrujte je ručno.

- 1 Na slušalici: pritisnite [], unesite [#][1][3][0].
- 2 Na bazi: Sprovedite odgovarajuću operaciju za vaš model:
 - **KX-TG5511:** Pritisnite i držite  oko 5 sekundi (bez registracionog tona).
 - **KX-TG5521:** Pritisnite i držite  na bazi uređaja oko 5 sekundi, dok ne čujete registracioni ton.
- Ako sve registrovane slušalice počnu da zvone, pritisnite isti taster da prekinete, zatim ponovite ovaj korak.
- Naredni korak morate da sprovedete u roku od 90 sekundi.

- 4 Na slušalici
Sačekajte dok se na ekranu ne pojavi poruka „Base PIN“, unesite PIN kod baze (uobičajen kod: "0000") i pritisnite [OK].
 - Ako ste zaboravili PIN broj, konsultujte najbliži Panasonic-ov servisni centar.
 - Kada se slušalica uspešno registruje, indikator  prestaje da trepće.
- Prilikom registracije, „Base in registering“ poruka se prikazuje na svim registrovanim slušalicama.
- Kada kupite dodatnu slušalicu, potražite dodatne informacije o registraciji u uputstvu za instalaciju slušalica.

Odjavljivanje slušalice

Slušalica može da otkáže svoju registraciju (ili registraciju druge slušalice) koja je prijavljena na bazu. Na ovaj način slušalici se dozvoljava da prekine bežičnu vezu sa sistemom.

- 1 Pritisnite [], unesite [#][1][3][1].
Prikazuju se brojevi svih registrovanih slušalica.
- 2 Tasterima [ ] odaberite slušalicu koju odjavljujete i pritisnite [OK].
- 3 Tasterima [ ] odaberite „Yes“, pritisnite [OK]
 - Uređaj se oglašava potvrdnim zvučnim signalom.
 - Slušalica se ne oglašava zvučnim signalom prilikom odjavljivanja.
- 4 Pritisnite .







Povećanje radnog dometa baze

Možete da povećate domet baze pomoću DECT repetitora. Molimo vas da upotrebite isključivo Panasonic DECT repetitor pomenut na str. 2. Kontaktirajte prodavca Panasonic opreme u vezi sa dodatnim informacijama.

Važno:

- Pre registracije repetitora na bazu, morate da uključite režim repetitora.
- Nemojte da koristite više od jednog repetitora.

Izbor režima repetitora

- 1 Pritisnite [], unesite [#][1][3][8].
 - 2 Tasterima [ ] odaberite željenu postavku, pritisnite [OK] i pritisnite .
- Nakon uključivanja ili isključivanja repetitora, indikator  se kratko prikazuje na slušalici. Ovo je normalno i slušalicu možete da upotrebite nakon što se prikaže indikator .

Usluga identifikacije pozivaoca

Upotreba usluge identifikacije pozivaoca

Važno:


- Ovaj uređaj je kompatibilan sa funkcijom identifikacije pozivaoca (Caller ID). Da biste upotrebili Caller ID funkcije, morate da se pretplatite na ovu uslugu vaše telefonske kompanije. Kontaktirajte telefonsku kompaniju.

Caller ID funkcije



Kada uređaj primi spoljašnji poziv, telefonski broj sagovornika prikazuje se na ekranu. Brojevi poslednjih 50 sagovornika memorišu se u listu pozivalaca od najnovijeg ka najstarijem.

- Ako uređaj ne može da primi informacije o pozivaocu, sledeće poruke prikazuju se na ekranu:
Kada poziv dolazi iz oblasti koja ne pruža Caller ID uslugu, prikazuje se „Out of Area“ poruka.
Ako sagovornik zatraži da se informacije ne prikazuju, nećete videti ove podatke ili se prikazuje „Private Caller“ poruka.
- Ako je uređaj povezan na PBX sistem, informacije o pozivaocu možda neće biti primljene pravilno. Kontaktirajte dobavljača PBX usluga.

Propušteni pozivi

Ako ne odgovorite na poziv, uređaj ga registruje kao propušten poziv i indikator  se prikazuje na ekranu. Na ovaj način znate da li morate da proverite listu poziva.

Čak i ako pogledate samo jedan propušten poziv, indikator nestaje sa ekrana. Kada primite nov poziv, indikator se prikazuje ponovo.

- Čak i ako postoje propušteni pozivi, indikator  se isključuje u pripremnom režimu ako sprovedete jednu od sledećih operacija na nekoj od registrovanih slušalica: ako vratite slušalicu na bazu ili punjač ili ako pritisnete .

Prikaz imena iz imenika

Ako informacije o pozivaocu odgovaraju broju koji je memorisan u imenik, prikazuje se ime koje je memorisano uz taj broj i prijavljuje se u listu pozivalaca (Caller List).

Lista pozivalaca (Caller list)**Važno:**

- Samo jedan korisnik može da pristupi listi pozivalaca u jednom trenutku.
- Uverite se da su postavke datuma i vremena tačne.

Pregled liste pozivalaca i uzvraćanje poziva

- 1 Pritisnite [◀] (→).
- 2 Pritisnite [▼] da pozive pretražujete od najnovijeg ili [▲] da pozive pretražujete od najstarijeg.
 - Ako se prikaže indikator ▶, to je znak da nisu prikazane sve informacije. Da pogledate ostale informacije, pritisnite ▶ taster. Da se vratite na prethodni ekran, pritisnite ◀.
- 3 Pritisnite ↶ da uzvratite poziv ili pritisnite ↷ da izađete iz liste.
 - Ako ste stavku već pregledali ili odgovorili na poziv, prikazan je indikator "✓" čak iako je to učinjeno preko druge slušalice.
 - (KX-TG5521) Ako poziv odgovara unosu iz liste zabranjenih poziva, broj je označen indikatorom ✖.

Uređivanje broja pre uzvraćanja poziva

- 1 Pritisnite [◀] (→).
- 2 Tasterima [▲ ▼] odaberite željeni unos i pritisnite [OK]
 - Ako se prikaže indikator ▶, to je znak da nisu prikazane sve informacije. Da pogledate ostale informacije, pritisnite ▶ taster. Da se vratite na prethodni ekran, pritisnite ◀.
- 3 Pritisnite [↶] i promenite broj. Pritisnite taster ([0] do [9]) da dodate ili [C] da obrišete broj.
- 4 Pritisnite [↷].

Brisanje informacija o pozivaocu

- 1 Pritisnite [◀] (→).
- 2 Tasterima [▲ ▼] odaberite željeni unos.
- 3 Pritisnite [X], tasterima [▲ ▼] odaberite "Yes", pritisnite [OK], a zatim pritisnite ↷.

Brisanje informacija o svim pozivaocima

- 1 Pritisnite [◀] (→).
- 2 Pritisnite [X], tasterima [▲ ▼] odaberite "Yes", pritisnite [OK], a zatim pritisnite ↷.

Memorisanje informacija o pozivaocu u imenik

- 1 Pritisnite [◀] (→).
- 2 Tasterima [▲ ▼] odaberite željeni unos, pritisnite [OK] i [↶].
- 3 Tasterima [▲ ▼] odaberite "Phonebook", zatim pritisnite [OK].
- 4 Da memorišete ime, nastavite od koraka br.2, iz procedure "Dodavanje unosa".

SMS funkcija**Upotreba SMS poruka**

Ova usluga vam dozvoljava da razmenjujete kratke tekstualne poruke sa drugim fiksnim i mobilnim telefonima koji podržavaju SMS mrežu i funkcije.

Važno:

- Da biste koristili SMS funkcije, morate da se pretplatite na Caller ID i/ili neku drugu sličnu uslugu kao što je SMS, da potvrdite da je SMS opcija uključena, da potvrdite da su memorisani tačni brojevi centra za poruke. Obratite se telefonskoj kompaniji za dodatne informacije o dostupnosti.

Napomena:

- Možete da sačuvate do 47 poruka (po 160 karaktera). Ukupan broj poruka može da bude veći od 47 ako su poruke kraće od 160 karaktera.
- Ako je uređaj povezan na PBX sistem, možda nećete moći da koristite SMS funkcije.

Uključivanje/isključivanje SMS usluge

- 1 Pritisnite [☰] → [#][3][5][7].
- 2 Tasterima [▲ ▼] odaberite željenu postavku, pritisnite [OK] i pritisnite ↷.

Memorisanje brojeva centra za SMS poruke

Morate da memorišete telefonske brojeve centra za SMS poruke kako biste mogli da šaljete i primete SMS poruke. Više informacija potražite od telefonske kompanije.

- Ako promenite postavku regiona/vratite postavke baze na početne vrednosti, memorisani brojevi centra za pozive biće obrisani ili promenjeni. U tom slučaju, memorišete brojeve ponovo.

- 1 Da memorišete prvi broj centra: pritisnite [☰], unesite [#][3][5][1]. Da memorišete drugi broj centra: pritisnite [☰], unesite [#][3][5][2].
- 2 Izmenite broj centra ako je potrebno i pritisnite [OK] taster i pritisnite ↷.

Za korisnike PBX-a:

- Morate da dodate broj za pristup PBX liniji i pauzu u biranju na početku telefonskog broja Centra za poruke 1.
- Ako koristite samo prvi broj centra za poruke, memorišete ga u celini (bez dodavanja broja za pristup liniji ili pauze u biranju) na mesto drugog broja.

Slanje poruke**Pisanje i slanje nove poruke**

- 1 Pritisnite [☰], zatim unesite [#][3][5][0].
- 2 Tasterima [▲ ▼] odaberite "Create" i pritisnite [OK].
- 3 Unesite poruku i pritisnite [OK].
Možete da promenite režim za unos karaktera pritiskom na [1/A/7].
- 4 Unesite telefonski broj destinacije (maks. 20 cifara) i pritisnite [OK].
 - **Na osnovu liste ponovnih poziva (redial list):** Pritisnite [▶] (C), tasterima [▲ ▼] odaberite telefonski broj, pritisnite [OK] dva puta.
 - **Na osnovu liste pozivalaca (caller list):** Pritisnite [◀] (→), tasterima [▲ ▼] odaberite drugu stranu, pritisnite [OK] dva puta.
Ako se prikaže indikator ▶, to je znak da nisu prikazane sve informacije. Da pogledate ostale informacije, pritisnite ▶ taster. Da se vratite na prethodni ekran, pritisnite ◀.
 - **Na osnovu telefonskog imenika:** Pritisnite [☰], tasterima [▲ ▼] odaberite unos iz imenika i pritisnite [OK] dva puta.
- 5 Da sačuvate poruku, odaberite "Yes" i pritisnite [OK].
- 6 Da pošaljete poruku pritisnite [OK]. Da otkazete slanje, pritisnite ↷.

- Ovaj uređaj podržava SMS poruke dužine do 612 karaktera. Međutim, maksimalan broj karaktera koje možete da šaljete i primete može da bude ograničen od strane provajdera SMS usluga/telefonske kompanije. Obratite se svom provajderu/telefonskoj kompaniji za detalje.
- Ako poruka sadrži više od 160 karaktera, uređaj je smatra za dugačku poruku i na ekranu se prikazuje „*Long Text*“. Provajder SMS usluga/telefonska kompanija ovakve poruke tretira drugačije od ostalih. Obratite se provajderu SMS usluga/telefonskoj kompaniji za dodatne informacije.
- Ako je uređaj povezan na PBX sistem, memorišete pristupni broj PBX linije.

Uređivanje i slanje snimljene poruke


- 1 Pritisnite [☰], zatim unesite [#][3][5][0].
- 2 Tasterima [▲ ▼] odaberite "Send List" i pritisnite [OK].
- 3 Da pročitate poruku, tasterima [▲ ▼] odaberite poruku i pritisnite [OK].
- 4 **Uređivanje poruke:** pritisnite [☰], tasterima [▲ ▼] odaberite "Edit Message", pritisnite [OK], nastavite od koraka br. 3, procedure „Pisanje i slanje nove poruke“.
Slanje poruke: pritisnite [☰], tasterima [▲ ▼] odaberite "Send", pritisnite [OK], pritisnite i držite [C] da obrišete sve brojeve. Nastavite od koraka br. 4, procedure „Pisanje i slanje nove poruke“.

Brisanje snimljenih poruka




- 1 Pritisnite [☰], zatim unesite [#][3][5][0].
- 2 Tasterima [▲ ▼] odaberite "Send List" i pritisnite [OK].
- 3 Tasterima [▲ ▼] odaberite poruku i pritisnite [OK].
- 4 Pritisnite [☰], tasterima [▲ ▼] odaberite "Erase" opciju (ili "Erase All" ako brišete sve poruke) i pritisnite [OK].
- 5 Tasterima [▲ ▼] odaberite "Yes", pritisnite [OK] i pritisnite ↷.

Prijem poruke


Kada primite SMS poruku:

- Prikazuje se poruka **"Receiving SMS Message"**.
- Slušalica se oglašava zvučnim signalom (ako je zvono uključeno na slušalici).
- Prikazuje se indikator  pored indikatora ukupnog broja novih poruka.


Čitanje primljenih poruka

- 1 Pritisnite , zatim unesite [#][3][5][0].
- 2 Tasterima [▲▼] odaberite **"Receive List"** i pritisnite [OK].
- 3 Tasterima [▲▼] odaberite poruku.
 - Indikator „✓“ označava poruke koje ste pogledali, čak i ako je upotrebljena druga slušalica.
 - Da obrišete poruku, pritisnite , tasterima [▲▼] odaberite **"Yes"** i pritisnite [OK].
- 4 Pritisnite [OK] da pročitate sadržaj poruke.
Da pozovete pošiljaoca poruke pritisnite .



Odgovor na poruku

- 1 Dok čitate primljenu poruku, pritisnite .
- 2 Tasterima [▲▼] odaberite **"Reply"** i pritisnite [OK] taster.
- 3 Unesite tekst poruke i pritisnite [OK] taster.
- 4 Uredite broj telefona na koji šaljete poruku i pritisnite [OK].
- 5 Nastavite od koraka br.5, procedure „Pisanje i slanje nove poruke“.


Uređivanje/prosleđivanje poruke

- 1 Dok čitate primljenu poruku, pritisnite .
- 2 Tasterima [▲▼] odaberite **"Edit Message"** i pritisnite [OK] taster.
- 3 Nastavite od koraka br. 3, procedure „Pisanje i slanje nove poruke“.



Brisanje primljenih poruka

- 1 Dok čitate primljenu poruku, pritisnite .
- 2 Tasterima [▲▼] odaberite **"Erase"** (ili **"Erase All"** ako brišete sve poruke) i pritisnite [OK].
- 3 Tasterima [▲▼] odaberite **"Yes"**, pritisnite [OK] i pritisnite .

Memorisanje broja pošiljaoca u imenik

- 1 Tokom čitanja primljene poruke, pritisnite .
- 2 Tasterima [▲▼] odaberite **"Add Phonebook"** i pritisnite [OK].
- 3 Nastavite od koraka br. 2, procedure „Dodavanje unosa“.



Uređivanje broja pre uzvraćanja poziva

- 1 Tokom čitanja primljene poruke, pritisnite .
- 2 Tasterima [▲▼] odaberite **"Edit and Call"** i pritisnite [OK].
- 3 Uredite broj i pritisnite .

Ostale postavke

Memorisanje broja za pristup PBX liniji (za korisnike PBX-a)

Memorišite broj za pristup PBX liniji (maks. 4 cifre) tako da SMS poruke možete da šaljete pravilno. Kada šaljete SMS poruke osobi iz imenika ili liste ponovnih poziva, broj za pristup PBX liniji se briše. Uobičajena postavka je „Off“.

- 1 Pritisnite , unesite [#][3][5][6].
- 2 Tasterima [▲▼] odaberite **"On"** i pritisnite [OK].
- 3 Unesite kod za pristup PBX liniji i pauzu u biranju ako je potrebno, pritisnite [OK] taster, a zatim pritisnite .

Sistem za odgovor na pozive

Sistem za odgovor na pozive

Funkcija je dostupna uz model KX-TG5521.

Sistem za odgovor na pozive može da odgovori ili snimi pozive ako niste u prilici da se javite. Možete da pripremite uređaj da reprodukuje pozdravnu poruku ali da ne snima poruke pozivaoca ako odaberete „Greeting Only“ opciju kao vreme snimanja.

Važno:

- Samo jedna osoba može da pristupi sistemu za odgovor na pozive (preslušavanje poruka, snimanje pozdravne poruke) u jednom trenutku.
- Kada sagovornik ostavi poruku, uređaj snima datum i vreme prijema poruke. Vodite računa o tome da prethodno podesite datum i vreme.

Kapacitet memorije


Ukupan kapacitet memorije za snimanje je oko 40 minuta. Uređaj može da snimi maksimalno 64 poruke.

- Ako se memorija napuni, na ekranu slušalice prikazuje se poruka „Messagers Full“, a indikator na bazi uređaja trepće ako je sistem za odgovor na pozive uključen.
- Kada se memorija za poruke napuni: ako koristite fabričku pozdravnu poruku, uređaj automatski prelazi na poruku sa obaveštenjem pozivaoca da ponovo pozove. Ako snimate pozdravnu poruku, ona se reprodukuje.

Uključivanje/isključivanje sistema za odgovor

Pri uobičajenoj postavci sistem za odgovor na pozive je uključen.


Preko baze uređaja

Pritisnite  da uključite/isključite sistem.


- Kada je sistem uključen, indikator sistema za odgovor na pozive svetli.



Preko slušalice

- 1 Da uključite sistem: pritisnite , unesite [#][3][2][7].
Da isključite sistem: pritisnite , unesite [#][3][2][8].
- 2 Pritisnite .

- Kada je sistem za odgovor na pozive uključen, pored ikone baterije prikazuje se indikator .

Nadzor poziva (Call Screening)




Dok pozivalac ostavlja poruku, možete da slušate poziv zvučnika slušalice. Da podesite nivo zvuka, pritisnite [▲▼] taster. Možete da odgovorite na poziv pritiskom na  taster na slušalici. Nadzor poziva možete da uključite za svaku slušalicu. Uobičajena postavka je „On“ (uključeno).

- 1 Pritisnite , unesite [#][3][1][0].
- 2 Tasterima [▲▼] odaberite željenu postavku, pritisnite [OK] i .

Pozdravna poruka

Kada uređaj odgovori na poziv, sagovornik čuje pozdravnu poruku (poruku koju ste sami snimili ili prethodno snimljenu pozdravnu poruku).

Snimanje pozdravne poruke

- 1 Pritisnite , unesite [#][3][0][2].
- 2 Tasterima [▲▼] odaberite **"Yes"**, zatim pritisnite [OK].
- 3 Nakon što čujete zvučni signal, udaljite slušalicu 20 cm i govorite razgovetno u mikrofonski (maksimalno 50 sekundi).
- 4 Pritisnite  da zaustavite snimanje.
- 5 Pritisnite .



Upotreba fabričke pozdravne poruke

Uređaj poseduje dve ranije snimljene pozdravne poruke.



- Ako obrišete ili ne snimate vašu pozdravnu poruku, uređaj reprodukuje fabričku pozdravnu poruku u kojoj se od sagovornika traži da ostavi poruku.
- Ako je vreme za snimanje poruke postavljeno na „Greeting only“, poruka pozivaoca neće biti snimljena i uređaj će reprodukovati drugačiju pozdravnu poruku u kojoj se od pozivaoca traži da pozove ponovo.

Vraćanje fabričke pozdravne poruke



Ako želite da koristite fabričku pozdravnu poruku nakon što snimate vašu, obrišite vašu pozdravnu poruku.

- 1 Pritisnite , unesite [#][3][0][4].
- 2 Pritisnite .

Reprodukcija pozdravne poruke

- 1 Pritisnite , unesite [#][3][0][3].
- 2 Pritisnite .

Slušanje poruka preko baze

Kada uređaj primi nove poruke, indikator [] na bazi uređaj trepće. Pritisnite [].

- Ako su snimljene nove poruke, reprodukuje nove poruke.
- Ako nema novih poruka, baza reprodukuje sve poruke.
- Ako indikator na bazi trepće brzo, to je znak da je memorija za poruke puna.

Upotreba sistema za odgovor na pozive pri reprodukciji


[+] ili [-]	Podešavanje nivoaa zvuka
[<<]	Ponavljjanje poruke*1
[>>]	Preskakanje poruke
[■]	Zaustavljanje reprodukcije
[X]	Brisanje aktuelne poruke






*1 Ako pritisnete taster tokom prvih 5 sekundi poruke, reprodukuje se prethodna poruka.

Brisanje svih poruka




Pritisnite dva puta [X] taster dok uređaj nije u upotrebi.







Slušanje poruka preko slušalice

Kada uređaj snimi novu poruku, indikator  se prikazuje na ekranu slušalice pored ukupnog broja novih poruka.



- 1 Da preslušate nove poruke, pritisnite , unesite [#][3][2][3].
Da preslušate nove poruke, pritisnite , unesite [#][3][2][4].
 - 2 Kada završite, pritisnite .
- Da pređete na prijemnik, pritisnite [].
 - Ako se poruka „Messages Full“ prikaže na ekranu, indikator  i ukupan broj novih poruka se ne prikazuju.




Upotreba sistema za odgovor na pozive

Pritisnite , zatim tasterima [ ] odaberite „Answer System“ i pritisnite [OK].

Taster	Komande sa udaljene lokacije
[] ili []	Podešavanje nivoaa zvuka prijemnika ili zvučnika (tokom reprodukcije)
[1] ili []	Ponavljjanje poruke (tokom reprodukcije)*1
[2] ili []	Preskakanje poruke (tokom reprodukcije)*2
[3]	Ulazak u meni postavke (Settings)
[4]	Reprodukcija novih poruka
[5]	Reprodukcija svih poruka
[6]	Reprodukcija pozdravne poruke
[7] [6]	Snimanje pozdravne poruke
[8]	Uključivanje sistema za odgovor na pozive
	Pauziranje reprodukcije poruke*2
[9] ili []	Zaustavljanje operacije snimanja ili reprodukcije
[0]	Isključivanje sistema za odgovor na pozive
[*] [4]*3	Brisanje aktuelne poruke (tokom reprodukcije)
[*] [5]	Brisanje svih poruka
[*] [6]	Brisanje pozdravne poruke




*1 Ako taster pritisnete tokom prvih 5 sekundi reprodukcije, reprodukuje se prethodna poruka izuzev kada poruke reprodukujete iz liste.

*2 Da nastavite reprodukciju, tasterima [ ] odaberite „Play“ i pritisnite [OK].



*3 Poruku možete da obrišete ako pritisnete [], tasterima [ ] odaberite „Yes“ i pritisnite [OK].

Uzvratanje poziva (samo za pretplatnike Caller ID usluge)





Ako prilikom poziva primite informacije o sagovorniku, možete da uzvratite poziv dok slušate poruku.

- 1 Pritisnite  tokom reprodukcije.
- 2 Tasterima [ ] odaberite „Call Back“, zatim pritisnite [OK].

Uređivanje broja pre uzvratanja poziva

- 1 Pritisnite  tokom reprodukcije.
- 2 Odaberite „Edit & Call“, zatim pritisnite [OK].
- 3 Uredite broj i pritisnite .

Brisanje svih poruka

- 1 Pritisnite , unesite [#][3][2][5].
- 2 Tasterima [ ] odaberite „Yes“, pritisnite [OK] i pritisnite .

Upotreba sistema sa udaljene lokacije



Uz pomoć telefona sa tastaturom i tonskim biranjem, možete da pozovete vaš telefonski broj i pristupite sistemu za odgovor na pozive kako biste preslušali poruke ili promenili postavku sistema za odgovor na pozive.

Kod za pristup sa udaljene lokacije

Kada sistemu pristupate sa udaljene lokacije morate da unesete 3-cifreni kod za pristup. Kod sprečava neovlašćena lica da slušaju vaše poruke sa udaljene lokacije.

Važno:

- Kako bi upotrebili sistem za odgovor na pozive sa udaljene lokacije, morate prvo da postavite kod za pristup sa udaljene lokacije.

- 1 Pritisnite , unesite [#][3][0][6].
- 2 Da aktivirate funkciju za pristup sa udaljene lokacije, unesite željeni trocifreni kod za pristup.
- 3 Pritisnite [OK], pritisnite .

Isključivanje funkcije za pristup sa udaljene lokacije

Pritisnite [*] u koraku br.2, procedure „Kod za pristup sa udaljene lokacije“.

- Kod koji ste prethodno uneli se briše.

Upotreba sistema za odgovor na poziv sa udaljene lokacije

- 1 Pozovite vaš telefonski broj sa telefona koji poseduje tastaturu i mogućnost tonskog biranja.
- 2 Nakon što počne reprodukcija pozdravne poruke, unesite kod za pristup.
- Uređaj će najaviti broj novih poruka.
- 3 Unesite željenu komandu za kontrolu sistema sa udaljene lokacije.
- 4 Prekinite vezu kada završite.

- Možete da ostavite poruku kao bilo koji spoljašnji pozivalac. Nakon što čujete početak pozdravne poruke, pritisnite [*] da biste preskočili pozdravnu poruku i snimite vašu poruku nakon zvučnog signala.

Komande za kontrolu uređaja sa udaljene lokacije

Taster	Komande sa kontrolu udaljene lokacije
[1]	Ponavljjanje poruke (tokom reprodukcije)*1
[2]	Preskakanje poruke (tokom reprodukcije)
[4]	Reprodukcija novih poruka
[5]	Reprodukcija svih poruka
[6]	Reprodukcija pozdravne poruke
[7]	Snimanje pozdravne poruke
[9]	Prekid (snimanja, reprodukcije)
[0]	Isključivanje sistema za odgovor na pozive
[*] [4]	Brisanje aktuelne poruke (tokom reprodukcije)
[*] [5]	Brisanje svih poruka
[*] [6]	Vraćanje na fabričku pozdravnu poruku (tokom reprodukcije pozdravne poruke)
[*] [#]	Kraj kontrole sa udaljene lokacije (ili prekinite vezu)

*1 Ako taster pritisnete tokom prvih 5 sekundi reprodukcije, reprodukuje se prethodna poruka.

Uključivanje sistema za odgovor na pozive sa udaljene lokacije



Ako je sistem za odgovor na pozive isključen, možete da ga uključite sa udaljene lokacije.

- 1 Pozovite vaš telefonski broj sa telefona koji poseduje tastaturu i mogućnost tonskog biranja.
- 2 Sačekajte da se uređaj oglasi 9 puta.
 - Čučete dugačak zvučni signal
- 3 Unesite kod za pristup u 10 sekundi nakon dugačkog zvučnog signala.
 - Reprodukujte se pozdravna poruka.
 - Možete da prekinete vezu ili da ponovo unesete kod za pristup i počnete upotrebu sistema za odgovor na pozive.

Postavka sistema za odgovor na pozive

Promena broja zvona pre odgovora na poziv

Možete da promenite broj zvona kojima se uređaj oglašava pre nego što se sistem za odgovor na pozive aktivira („Number of Rings“). Možete da odaberete 2 do 6 zvona, ili opciju „Auto“. Uobičajena postavka je „4 Rings“. „Auto“: uređaj odgovara na poziv nakon drugog zvona ako je snimljena nova poruka ili nakon petog zvona ako nema novih poruka. Ako pozovete vaš broj telefona kako bi preslušali nove poruke, znaćete da nema novih poruka ako se uređaj oglasi trećim zvonom. Nakon toga možete da prekinete vezu bez naplate poziva.

- 1 Pritisnite , unesite [#][2][1][1].
- 2 Tasterima [▲ ▼] odaberite željenu postavku, pritisnite [OK] i pritisnite .



Za pretplatnike na uslugu glasovne pošte

Da biste pravilno primali glasovnu poštu u koristili sistem za odgovor na pozive, imajte na umu sledeće:

- Da biste koristili uslugu glasovne pošte koju obezbeđuje telefonska kompanija ili dobavljač usluga umesto funkcije ovog sistema za odgovor na pozive, isključite sistem za odgovor na pozive ovog uređaja.
- Da biste koristili sistem za odgovor na pozive ovog uređaja umesto usluge glasovne pošte koju nudi vaša telefonska kompanija, kontaktirajte telefonsku kompaniju kako bi isključili uslugu glasovne pošte. Ako telefonska kompanija ne može to da uradi: postavite **“Number of Rings”** opciju ovog uređaja tako da se sistem za odgovor na pozive javlja pre nego što servis glasovne pošte pokuša da odgovori na poziv. Morate da proverite broj zvona potrebnih za aktiviranje servisa glasovne pošte telefonske kompanije, pre promene ove postavke. Promenite broj zvona servisa glasovne pošte tako da se sistem za odgovor na pozive prvi javi na poziv. Kontaktirajte telefonsku kompaniju.

Ograničavanje perioda za poruke pozivaoca

Možete da promenite maksimalno vreme za snimanje poruke pozivaoca. Uobičajena postavka je „3 Minutes“.

- 1 Pritisnite , unesite [#][3][0][5].
- 2 Tasterima [▲ ▼] odaberite željenu postavku, pritisnite [OK] i pritisnite .


Kada odaberete „Greeting Only“ postavku


Možete da odaberete „Greeting Only“ postavku uz koju uređaj reprodukuje pozdravnu pozivaoca ali ne snima poruku pozivaoca. Odaberite „Greeting Only“ u koraku br.2, iz prethodne procedure.

- Kada odaberete „Greeting Only“:
 - Ako niste snimili vašu pozdravnu poruku, uređaj će reprodukovati fabričku pozdravnu poruku u kojoj se od pozivaoca traži da pozove kasnije.
 - Ako koristite vašu poruku, snimite pozdravnu poruku u kojoj se od pozivaoca traži da pozove kasnije.

Usluga glasovne pošte

Usluga glasovne pošte



Usluga glasovne pošte je automatska usluga za odgovor na pozive koju nudi vaše telefonska kompanija. Ako ste pretplaćeni na ovu uslugu, usluga glasovne pošte koju nudi telefonska kompanija može umesto vas da odgovara na pozive kada ste sprečeni ili kada je linija zauzeta. Poruke se snimaju na sistem telefonske kompanije, a ne na vaš sistem za odgovor na pozive. Ako imate nove poruke, indikator  se prikazuje na slušalici. Kontaktirajte dobavljača usluge ili telefonsku kompaniju u vezi sa dodatnim informacijama o ovoj usluzi.

- Ako indikator  ostane na ekranu nakon što preslušate nove poruke, isključite ga pritiskom na [#] u trajanju od 2 sekunde.
- Ako želite da koristite servis glasovne pošte telefonske kompanije umesto vašeg sistema za odgovor na pozive, isključite sistem za odgovor na pozive na vašem uređaju (KX-TG5521).





Interkom / Lociranje slušalice

Interkom razgovor između slušalica



Možete da vodite interkom razgovore između slušalica u istoj radio ćeliji.

- Ako primite spoljašnji poziv tokom interkom razgovora, čučete zvučni signal. Da odgovorite na poziv, pritisnite , a zatim pritisnite [].
- Kada pozivate slušalicu interkom pozivom, pozvana slušalica oglašava se 60 sekundi.


Iniciranje intrekom poziva

- 1 Pritisnite , pritisnite .
- 2 Tasterima [▲ ▼] odaberite željenu slušalicu, a zatim pritisnite [OK]. Da prekinete pozivanje slušalice (paging), pritisnite .
- 3 Kada završite razgovor, pritisnite .



Odgovor na interkom poziv

- 1 Pritisnite [] da odgovorite na poziv.
- 2 Kada završite razgovor, pritisnite .

Lociranje slušalice









Pritisnite taster [] na bazi uređaja da pronađete zaturenu slušalicu.

- Sve registrovane slušalice oglašavaju se 1 minut.


Da zaustavite pozivanje, pritisnite taster [] na bazi ponovo ili taster  na slušalici.

Transfer poziva, konferencijski razgovori

Spoljašnji poziv možete da prebacite između 2 slušalica u istoj radio ćeliji. Dve slušalice u istoj radio ćeliji mogu da uspostave konferencijski razgovor sa spoljašnjim sagovornikom.

- 1 Tokom spoljašnjeg razgovora, pritisnite  da prebacite poziv na čekanje.
- 2 Tasterima [▲ ▼] odaberite željeni uređaj i pritisnite [OK].
- 3 Sačekajte da druga strana odgovori. Ako druga strana ne odgovori, pritisnite  da se vratite na spoljašnji poziv.
- 4 **Da završite transfer poziva**, pritisnite . Spoljašnji poziv se usmerava na slušalicu.
 - Da uspostavite konferencijski razgovor**, pritisnite . Da napustite konferencijski razgovor, pritisnite . Ostali sagovornici mogu da nastave razgovor.
 - Da prebacite spoljašnji poziv na čekanje, pritisnite . Da nastavite konferencijski razgovor, pritisnite .
- Ako želite da se vratite na spoljašnji poziv nakon što korisnik druge slušalice odgovori na poziv, pritisnite .

Odgovor na prosleđen poziv

Pritisnite [] da odgovorite na poziv.

Postavke koje možete da programirate

Ekranse poruke prikazane su na jeziku koji ne možete da čitate.

- Promenite jezik ekranskih poruka.

Prikaz na ekranu slušalica se vraća u pripremni režim tokom programiranja.

- Uređaj prima poziv koji odgovara unosu sa liste zabranjenih poziva.*1
Sačekajte i pokušajte kasnije ponovo.

Ne mogu da aktiviram ECO režim.

- Ne možete da odaberete ECO režim kada uključite režim repetitora. Ako je potrebno, isključite režim repetitora.

Ne mogu da registrujem slušalicu na bazu.

- Maksimalan broj slušalica (6) je registrovan na bazu. Odjavite neupotrebljene slušalice.
- Uneli ste pogrešan PIN broj. Ako zaboravite PIN, kontaktirajte najbliži servisni centar za Panasonic opremu.

Punjenje baterije

Slušalica se oglašava zvučnim signalom i/ili indikator trepće.

- Napunite baterije u potpunosti.

Baterije su napunjene, ali indikator i dalje trepće ili je radno vreme baterije kratko i pored punjenja.

- Očistite kontakte za punjenje i ponovo napunite bateriju.
- Vreme je da zamenite baterije.

Ekran na slušalici je prazan.

- Slušalica je isključena. Uključite je.

Tokom razgovora, interkom

Prikazan je indikator.

- Slušalica je suviše daleko. Približite slušalicu bazi.
- Ispravljač napona baze nije priključen. Priključite ispravljač na bazu.
- Slušalica nije registrovana na bazu. Registrujte je.
- Aktiviranje ECO režima smanjuje radni opseg baze u pripremnom režimu. Ako je potrebno isključite ECO režim.

Čuje se šum, zvuk se prekida.

- Koristite slušalicu ili bazu na mestu sa električnim smetnjama. Postavite slušalicu i bazu daleko od izvora smetnji (antene, mobilni telefon).
- Približite slušalicu bazi.
- Ako koristite DSL/ADSL uslugu, preporučujemo vam da postavite DSL/ADSL filter između uređaja i priključka telefonske linije. Kontaktirajte dobavljača DSL/ADSL usluga u vezi sa dodatnim informacijama.
- Isključite ispravljač napona baze da biste vratili uređaj na početne postavke i isključite slušalicu. Povežite ponovo ispravljač i uključite slušalicu.

Kvalitet zvuka je slabiji.

- Registrovali ste slušalicu koja nije preporučena za upotrebu uz ovaj sistem. Najbolji kvalitet zvuka ostvarićete ako registrujete preporučene slušalice.

Slušalica ne zvoni.

- Zvono je isključeno. Podesite nivo zvona.

Baza ne zvoni (KX-TG5521).

- Zvono je isključeno. Podesite nivo zvuka.

Ne mogu da pozivam.

- Odabran je pogrešan režim za pozivanje. Promenite postavku.
- Približite slušalicu bazi.
- Druga slušalica je u upotrebi. Sačekajte i pokušajte kasnije ponovo.
- Sistem za odgovor na pozive je u upotrebi (KX-TG5521). Sačekajte i pokušajte ponovo.
- Funkcija za zaključavanje tastature je uključena. Isključite je.

Identifikacija pozivaoca

Informacije o sagovorniku se ne prikazuju.

- Morate da se pretplatite na Caller ID uslugu. Kontaktirajte kompaniju koja pruža Caller ID uslugu.
- Ako je vaš uređaj povezan na dodatnu telefonsku opremu, uklonite opremu i povežite uređaj direktno na telefonsku utičnicu.
- Ako koristite DSL/ADSL uslugu, preporučujemo vam da postavite DSL/ADSL filter između uređaja i priključka telefonske linije. Kontaktirajte dobavljača DSL/ADSL usluga u vezi sa dodatnim informacijama.
- Druga telefonska oprema ometa ovaj uređaj. Isključite drugu opremu i pokušajte ponovo.

Informacije o sagovorniku se prikazuju sporo.

- U zavisnosti od usluge vaše kompanije, uređaj može prikazati informacije o pozivaocu tokom drugog zvona ili kasnije.
- Približite se bazi.

Vreme na ekranu uređaja je promenjeno.

- Pogrešna informacija o vremenu dolazećeg poziva promenila je postavku vremena. Postavite opciju za podešavanje vremena na „Manual“ (Off).

Ime iz imenika ne prikazuje se u celini prilikom prijema spoljašnjeg poziva.

- Promenite ime iz imenika tako da staje u jedan red teksta.

SMS (Short Message Service)

Broj centra za SMS poruke je prijavljen na listu poziva, ali poruka nije primljena.

- Neko je pokušao da vam pošalje poruku dok je SMS funkcija bila isključena. Uključite SMS funkciju.

Ne mogu da šaljem ili primam SMS poruke.

- Niste se pretplatili na odgovarajuću uslugu. Obratite se telefonskoj kompaniji.
- Brojevi SMS centra za poruke nisu memorisani ili su pogrešni. Memorirajte ispravne brojeve.
- Slanje poruka je prekinuto. Sačekajte da poruka ode pre nego što upotrebite druge funkcije telefona.
- Ako koristite DSL/ADSL uslugu, preporučujemo vam da postavite DSL/ADSL filter između uređaja i priključka telefonske linije. Kontaktirajte dobavljača DSL/ADSL usluga u vezi sa dodatnim informacijama.

Prikazuje se „FD“ poruka.

- Uređaj ne može da se poveže sa Centrom za SMS poruke. Proverite da li je memorisan tačan broj Centra za SMS poruke. Proverite da li je uključena opcija SMS.

Prikazuje se „FE“.

- Pojavila se greška prilikom slanja poruke. Pokušajte ponovo.

Prikazuje se „E0“.

- Vaš telefonski broj je trajno zadržan ili se niste pretplatili na odgovarajuću uslugu. Obratite se telefonskoj kompaniji.

Sistem za odgovor na pozive (KX-TG5521)

Uređaj ne snima nove poruke.

- Sistem za odgovor na pozive je isključen. Uključite ga.
- Memorija za poruke je puna. Obrišite nepotrebne poruke.
- Vreme predviđeno za snimanje poruke postavljeno je na „Greeting Only“. Promenite postavku.
- Ako vaša pozdravna poruka nije snimljena pravilno, pozivaoci ne mogu da ostave poruku. Snimite vašu pozdravnu poruku ponovo.
- Ako ste pretplaćeni na uslugu glasovne pošte, poruke se snimaju od strane vaše telefonske kompanije, a ne ovog telefona. Promenite postavku broja zvona na ovom uređaju ili kontaktirajte telefonsku kompaniju.

Ne mogu da čujem moju pozdravnu poruku.

- Snimite pozdravnu poruku ponovo.

Ne mogu da kontrolišem sistem za odgovor na pozive.

- Drugi korisnik koristi uređaj. Sačekajte da drugi korisnik završi.
- Pozivalac ostavlja poruku. Sačekajte da pozivalac završi.
- Slušalica je suviše daleko. Približite je bazi uređaja.

Ne mogu da koristim sistem za odgovor na pozive sa udaljene lokacije

- Uneli ste pogrešan kod za pristup. Ako ste zaboravili kod za pristup, uđite u proceduru postavke koda za pristup i proverite aktuelni kod.
- Vršite suviše brz pritisak na tastere. Pritisnite pažljivo svaki taster.
- Sistem za odgovor na pozive je isključen. Uključite ga.

Tečnost ili vlaga je ušla u slušalicu/bazu.

- Isključite ispravljač napona i kabl telefonske linije sa baze. Izvadite baterije iz slušalice i ostavite ih da se osuše najmanje 3 dana. Nakon što se slušalica/baza osuši u potpunosti, povežite ispravljač napona i kabl telefonske linije. Unesite baterije i napunite ih pre upotrebe. Ako uređaj ne radi pravilno, kontaktirajte najbliži servis za Panasonic opremu. Kako biste izbegli trajno oštećenje uređaja, nemojte da koristite mikrotalasnu pećnicu da ubrzate sušenje.

Panasonic System Networks Co., Ltd.

1-62, 4-chome, Minoshima, Hakata-ku, Fukuoka 812-8531, Japan
© Panasonic System Networks Co., Ltd. 2010